

ROMÂNIA



Județul GIURGIU
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU

HOTĂRÂRE

privind aprobarea încheierii unui act adițional la Contractul de închiriere nr.50.115/15.12.2015, încheiat între Municipiul Giurgiu și Societatea Comercială C.S.V. CONDORS S.R.L.

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU
întrunit în ședință ordinară,

Având în vedere:

- referatul de aprobare al Primarului Municipiului Giurgiu, înregistrat la nr.62.873/04.12.2020;
- raportul de specialitate al Direcției Patrimoniu - Compartimentul Urmărire, Executare Contracte, înregistrat la nr.65.027/15.12.2020;
- solicitarea domnului Ignat Ștefan, administrator al S.C. C.S.V. CONDORS S.R.L., înregistrată la Primăria Municipiului Giurgiu sub nr.57.791/05.11.2020;
- avizul comisiei pentru administrație publică locală, juridic și de disciplină;
- avizul comisiei buget – finanțe, administrarea domeniului public și privat;
- prevederile Hotărârii Consiliului Local nr.407/04.11.2015 privind aprobarea închirierii prin licitație publică deschisă cu strigare a unui teren ce aparține domeniului public al Municipiului Giurgiu, ale Hotărârii Consiliului Local nr.551/19.12.2018 privind prelungirea perioadei de valabilitate a contractului de închiriere nr.50.115/15.12.2018, încheiat între Municipiul Giurgiu și Societatea Comercială C.S.V. CONDORS S.R.L.;
- prevederile contractului de închiriere nr.50.115/15.12.2015 încheiat între Municipiul Giurgiu și Societatea Comercială C.S.V. Condors S.R.L., ale Hotărârii Consiliului Local nr.517/28.11.2019 privind modificarea contractului de închiriere nr.50.115/15.12.2018, încheiat între Municipiul Giurgiu și Societatea Comercială C.S.V. Condors S.R.L. și prelungirea duratei acestuia, ale Actului adițional nr.2/59.527/04.12.2019 și ale art.108, lit.„c” din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr.57/2019 privind Codul Administrativ, cu modificările și completările ulterioare.

În temeiul art.129, alin.(1) și alin.(2), lit.„c”, alin.(6), lit.„a”, art.139, alin.(3), lit.„g”, art.196, alin.(1), lit.„a” din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr.57/2019 privind Codul Administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

HOTĂRĂȘTE:

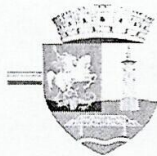
Art.1. Se aprobă încheierea unui act adițional privind prelungirea duratei cu un an la contractul de închiriere nr.50.115/15.12.2015, încheiat între Municipiul Giurgiu și Societatea Comercială C.S.V. CONDORS S.R.L., pentru exploatarea terenului în suprafață de 20,00 mp., situat în incinta Punctului de Trecere Frontierei Giurgiu – KM 63.

Art.2. Se împuternicește Primarul Municipiului Giurgiu pentru semnarea actului aditional.

Art.3. Prezenta hotărâre se va comunica Instituției Prefectului – Județul Giurgiu, vederea exercitării controlului cu privire la legalitate, Primarului Municipiului Giurgiu, Direcției Patrimoniu - Compartimentul Urmărire, Executare Contracte, Direcției Economice, din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului Municipiului Giurgiu, Direcției de Impozite și Taxe Locale și Societății Comerciale C.S.V. CONDORS S.R.L.

Giurgiu, **22 decembrie 2020**
Nr. **428**

Adoptată cu un număr de 20 voturi pentru, din totalul de 20 consilieri prezenți



**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU
PRIMARIA MUNICIPIULUI GIURGIU**

B-dul București, nr. 49 - 51,
tel: 004 0246.211.627; 215.631
mobil: 004 0372.735.333

cod poștal 080044
fax: 004 0246.215.405
e-mail: primarie@primariagiurgiu.ro



Primăria Municipiului Giurgiu este operator de date cu caracter personal

ACT ADIȚIONAL NR.2/59527/04.12.2019

LA CONTRACTUL DE ÎNCHIRIERE NR.50115/15.12.2015

MUNICIPIUL GIURGIU, cu sediul în Giurgiu, B-dul București, Nr.49 - 51, având cod fiscal R4852455, cont IBAN RO04TREZ32121A300530XXXX, deschis la Trezoria Municipiului Giurgiu, reprezentat legal prin **Primar - Barbu Nicolae**, în calitate de proprietar și administrator al terenurilor ce aparțin domeniului public și privat,

și

C.S.V. CONDORS SRL, cu sediul social în localitatea Codlea, strada Cetății, nr.9, camera 4, județul Brașov, având număr de înregistrare la Oficiul Registrului Comerțului J8/1492/20.09.2012, cod unic de înregistrare fiscală 30687829, reprezentată prin administrator Ignat Ștefan, în calitate de chiriaș, având în vedere HCLM nr.517/28.11.2019, au convenit să încheie prezentul act adițional la contractul de închiriere nr.50115/15.12.2015, cu următoarele clauze:

Art.I. Punctul IV, art.13 din Contractul de închiriere nr.50115/15.12.2015 se modifică și va avea următorul conținut:

“Durata prezentului contract de închiriere va putea fi prelungită prin acordul scris al ambelor părți, prin acte adiționale successive, durata fiecărui act adițional neputând depăși un an, cu avizul Consiliului Local al Municipiului Giurgiu”.

Art.II. "Se prelungeste durata Contractului de inchiriere nr.50115/15.12.2015 pentru o perioada de 1 (unu) an , incepand cu data de 15.12.2019", pentru exploatarea terenului in suprafata de 20,00 mp., situat in incinta Punctului de Trecerea Frontierei – KM 63, cu posibilitatea incetarii contractului de inchiriere inaintea termenului stabilit in cazul in inceperii lucrarilor de modernizare a zonei" .

Art.III. Celelalte clauze ale contractului de inchiriere ramân neschimbate.

Prezentul act aditional s-a incheiat in 2 (doua) exemplare cate unul pentru fiecare parte.

.....
Semnatura

Primăria Municipiului Giurgiu este operator de date cu caracter personal în conformitate cu prevederile art.6, literele (c) și (e) ale Regulamentului U.E.2016/679